

# ZERTIFIKAT CERTIFICATE

**Baumusterzulassungsbescheinigung / Type approval certificate  
nach Richtlinie 2010/35/EU / according to Directive 2010/35/EU**

**Baumusterzulassungs-Nr. / Zertifikat-Nr. 07 202 1321 Z 0116/14/oD**

No. of type approval: / Certificate No.:

**Ersatz für die EG-Baumusterprüfung Nr: 07 202 9120 Z 0025/10/D/01 nach RL 1999/36/EG  
Replacement of EC type-examination No. 07 202 9120 Z 0025/10/D/01 according to Directive 1999/36/EC**

**Name und Anschrift des Herstellers:  
Name and address of manufacturer:**

**Grodkowskie Zakłady Wyrobów Metalowych S. A.  
ul. Wrocławska 59  
PL 49-200 Grodków**

Hiermit wird bescheinigt, dass die Ergebnisse der an dem unten genannten ortsbeweglichen Druckgerät vorgenommenen Prüfungen, die Anforderungen der Richtlinie 2010/35/EU erfüllen.

We hereby certify that according to the results of the effected inspections the transportable pressure equipment mentioned below fulfills the requirements of Directive 2010/35/EU.

**Geprüft nach Richtlinie 2010/35/EU:  
Tested according to 2010/35/EU:**

**Baumusterzulassung, ADR/RID 2013 + EN 1442:2006 +  
A1:2008  
type approval**

**Prüfbericht Nr.:/ Test report No.:**

**9120 P 0025/10/D/01 Rev. 2 vom 2014-07-04**

**Beschreibung des ortsbeweglichen  
Druckgerätes:  
Description of transportable pressure equipment:**

**Druckgefäß** (wiederfüllbare, geschweißte Flaschen aus Stahl für Flüssiggas (LPG)), Zeichnungs-Nr.: BP.5.230.4V.01.00.0, Werkstoff P310NB nach EN 10120, Durchmesser: 230 mm, Wanddicke: min.1,62 mm, Prüfdruck [PH]: 30 bar, Fassungsraum: 12 Liter, ohne Ausrüstung

**Zugelassene Stoffe:  
permissible substances:**

**UN 1965, KOHLENWASSERSTOFFGAS, GEMISCH C,  
VERFLÜSSIGT, N.A.G. (Flüssiggas-LPG)**

**Fertigungsstätte:/ Place of manufacture:**

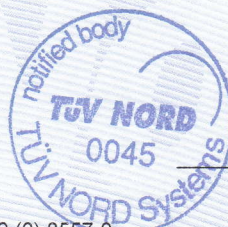
**siehe Hersteller**

**Gültig bis: / valid until:**

**2024/10**

**Hamburg, 2014-10-08**

**Notifizierte Stelle  
für ortsbewegliche Druckgeräte der  
TÜV NORD Systems GmbH & Co. KG**



**Dipl.-Ing. Manfred Goldmeier**

**Notifizierte Stelle/ Notified Body, 0045**

**TÜV NORD Systems GmbH & Co. KG  
Große Bahnstraße 31  
D-22525 Hamburg, Germany**

**Tel. +49 (0) 8557-0  
Fax +49 (0) 8557-2187  
E-Mail mgoldmeier@tuev-nord.de**

**Mitglied der  
Member of**



**CONFÉDÉRATION EUROPÉENNE D'ORGANISMES DE CONTRÔLE**